NEW BRUNSWICK BOARD OF EDUCATION
268 Baldwin Street – P.O. Box 2683
NEW BRUNSWICK, NEW JERSEY 08901

PROCEDIMIENTOS DE LIMPIEZA Y DESINFECCIÓN

Tabla De Contenido

NIVEL 1 - LIMPIEZA STANDARD DE LOS EDIFICIOS ESCOLARES 2

NIVEL 1 - LIMPIEZA DE LA FLOTA DE AUTOBUSES ESTÁNDAR - (Vehículos propiedad del distrito) 4

NIVEL 2 - LIMPIEZA PROFUNDA EN LOS EDIFICIOS ESCOLARES/ DESINFECCIÓN 5

NIVEL 2 - LIMPIEZA DE LA FLOTA DE AUTOBUSES, LIMPIEZA PROFUNDA / DESINFECCIÓN - (Vehículos propiedad del distrito) 8

NIVEL 3 - LIMPIEZA POR EXPOSICIÓN A ENFERMEDADES POTENCIALES/ DESINFECCIÓN 8

NÚMEROS DE CONTACTO DE EMERGENCIA 9

NIVEL 1 - LIMPIEZA STANDARD DE LOS EDIFICIOS ESCOLARES

VERIFICACIÓN DEL CUSTODIO PRINCIPAL

- Compruebe que todos los registros de las aulas y los registros del baño se hayan completado correctamente y se hayan completado todas las tareas.
- Consulte con la administración del edificio relacionada con cualquier inquietud o problema.
- Al comienzo del turno de día, verifique con la administración del edificio por cualquier ausencia del personal de limpieza y ajuste la carga de trabajo para asegurarse de que se complete toda la limpieza y desinfección.
- Al comienzo del turno de medio día / noche, verifique con la administración cualquier ausencia del personal de limpieza y ajuste la carga de trabajo para asegurar que se complete toda la limpieza y desinfección.

PROCEDIMIENTOS DE LIMPIEZA DURANTE EL DIA

1. LIMPIEZA DIURNA
   - Desinfección de áreas de alto contacto: puertas y manijas de puertas, superficies superiores/inferiores de escritorios (arriba y abajo), pasamanos de escaleras, manijas / puertas de casilleros, teléfonos y auriculares de teléfonos, fuentes de agua, manijas de grifos de fregadero, barras de empuje de puertas, manijas de dispensador de toallas de papel, dispensadores de jabón de mano, interruptores de luz, botones de elevador y otros artículos de alto contacto usando BruTabs, a una concentración de 1 tableta por botella de spray de 32 oz).
   - Todos los desinfectantes para manos deben revisarse y llenarse durante todo el día (mín. 4 veces)
   - Pasar escoba/ trapeador de polvo en los pasillos
   - Aspirar las alfombras de las entradas
   - Limpiar la superficie de vidrio en la puerta exterior, caminar por el exterior del edificio y recoger los escombros / basura.

2. LIMPIEZA DEL BAÑO / REEMPLAZAR SUMINISTROS - Mínimo 4 veces durante el día escolar
   - Revise el papel higiénico, toallas de papel, jabón de manos, etc. Rellene si es necesario.
   - Desinfecte todas las superficies de contacto con BruTabs o Green H2O2 y microfibra.
   - Limpie los espejos / vidrio con la botella verde de H2O2y microfibra.
   - Descargue el tanque del inodoro. Limpie el interior con la botella verde con el limpiador H2O2 y un trapeador. Para manchas difíciles, use una barra de piedra pómez.
   - Limpie el asiento del inodoro, afuera y detrás del inodoro con H2O2 verde.
   - Complete el "Registro de limpieza del baño"

PROCEDIMIENTOS DE LIMPIEZA DEL TURNO DE MEDIODÍA Y NOCHE

1. VACÍE LOS RECEPTÁCULOS DE BASURA; RETIRE LA BASURA / RECICLAJE
    - Lleve un carro de limpieza completamente surtido a la puerta de la habitación que se está limpiando.
    - Retire la basura de la papelera. Retire el reciclaje: manténgalo separado.
    - Limpiar el interior y el exterior de los basureros.
    - Reemplace con una nueva bolsa de basura de plástico cuando sea necesario.

2. ALTO POLVO (use High Duster)
    - Usando el plumero extendido, saque el polvo a las aberturas de ventilación, lámparas, techos, esquinas superiores y todos los elementos que no puede alcanzar con la mano.

3. LIMPIEZA DE CIERTAS ÁREAS Y ACOMODAR OFICINAS Y AULAS.
    - Limpie los vidrios y espejos interiores usando un paño con H2OH2 Naranja2 verde .
    - Limpie los escritorios semanalmente - TODOS los escritorios serán desinfectados con un paño con H2Orange2 verde.
      Rocíe primero el paño.
    - Limpie con H2Orange2 verde y paño de microfibra todas las áreas de contacto.
    - Localice paredes limpias o tierra visible. Eliminar graffiti.

4. LIMPIEZA DEL BAÑO/ REEMPLAZAR SUMINISTROS DE LIMPIEZA
    - Revise el papel higiénico, las toallas de papel, el jabón de manos, etc. Rellene si es necesario.
    - Desinfecte todas las superficies de contacto con BruTabs o H2Orange2 verde y microfibra.
    - Limpie los espejos / vidrio con la botella verde H2Orange2 y microfibra.
    - Descargue el inodoro. Limpie el interior con un limpiador verde H2Orange2 y un trapeador. Para manchas difíciles, use una barra de piedra pómez.
    - Limpie el asiento del inodoro, afuera y detrás del inodoro con la botella verde H2Orange2.
    - Humedezca las paredes de la ducha, la bañera y el lavabo con la botella verde H2Orange2.
    - Complete el "Registro de limpieza del baño"

5. TRAPEADOR DE POLVO O TRAPEADOR HÚMEDO/ ASPIRADORA
    - Mueva las sillas mientras pasa el trapeador para polvo 18 "o 24". Enderece las filas, empuje las sillas.
    - Con una pala de basura y una escoba, recoja la basura que se barrio hasta la entrada.
    - Para la alfombra, use HEPA Vac. Aspire debajo de los accesorios y a lo largo de las paredes.
    - Quite las manchas limpiando en el área con H2Orange2 verde y seque con un paño.

6. TRAPEADOR HÚMEDO con H2Orange2 verde o estropajo
    - Coloque el letrero de “Piso mojado” en la entrada de la puerta. Pase un trapeador húmedo por todo el piso.

7. INSPECCIÓN
    - Compruebe que se realizan todos los pasos y que no queda nada sin hacer.
    - Asegúrese de que todas las ventanas estén cerradas y bloqueadas. Apague las luces y cierre la puerta.
    - Informe al supervisor, con una nota escrita, de cualquier luz rota, problemas de plomería, ruidos extraños del motor u otras fallas de funcionamiento.
    - Enderezar el armario de limpieza y los carros de limpieza.

NOTA: Mantenga el armario de limpieza y los carros de limpieza limpios y ordenados. Verifique las estaciones de desinfección de manos y rellene. Es imperativo que los conserjes se concentren en mantener los baños limpios y abastecidos con jabón y toallas de papel. Todos los desinfectantes para manos deben revisarse y llenarse durante todo el día.

NIVEL 1 - LIMPIEZA DE LA FLOTA DE AUTOBUSES ESTÁNDAR - (Vehículos propiedad del distrito)

1. DIARIO
    - Recoja la basura / desechos grandes
    - Revise todos los asientos en busca de suciedad o manchas y límpielos con el limpiador H2Orange2 verde .
    - Barra el piso en seco.
    - Limpie con un trapeador cualquier derrame o mancha.

2. SEMANAL
    - Limpie todo el vehículo con el limpiador verde H202 Orange .
    - Barra y trapee todas las superficies del piso.
    - Desinfecte todas las áreas de alto contacto, incluidas, entre otras, pasamanos, asientos, cinturones de seguridad y hebillas.

Nota: Todos los autobuses propiedad del distrito serán desinfectados por el personal designado de la Oficina de Transporte.

NIVEL 2 - LIMPIEZA PROFUNDA EN LOS EDIFICIOS ESCOLARES/ DESINFECCIÓN

VERIFICACIÓN DEL CUSTODIO PRINCIPAL

- Verifique que todos los registros del aula y del baño se hayan completado correctamente y que se hayan completado todas las tareas.
- Consulte con la administración del edificio relacionada con cualquier inquietud o problema.
- Al comienzo del turno de día, verifique con la administración del edificio por cualquier ausencia del personal de limpieza y ajuste la carga de trabajo para asegurarse de que se complete toda la limpieza y desinfección.
- Al comienzo del turno de medio día / noche, verifique con la administración cualquier ausencia del personal de custodia y ajuste la carga de trabajo para asegurar que se complete toda la limpieza y desinfección.

PROCEDIMIENTOS DE LIMPIEZA DURANTE EL DIA

1. LIMPIEZA DIURNA
   - Desinfección de áreas de alto contacto: puertas y manijas de puertas, superficies superiores/inferiores de escritorios (arriba y abajo), pasamanos de escaleras, manijas / puertas de casilleros, teléfonos y auriculares de teléfonos, fuentes de agua, manijas de grifos de fregadero, barras de empuje de puertas, manijas de dispensador de toallas de papel, mano dispensadores de jabón, interruptores de luz, botones de elevador y otros artículos de alto contacto con BruTabs, a una concentración de **2 tabletas** por botella de spray de 32 oz). (**EPA "N" list 71847)** Todos los desinfectantes para manos deben revisarse y llenarse durante todo el día. (mín. 4 veces)
   - Pasar el trapeador de polvo en los pasillos
   - Aspirar las alfombras de entrada
   - Limpiar la superficie de vidrio en la puerta exterior, caminar por el exterior del edificio y recoger los escombros / basura.

2. LIMPIEZA DEL BAÑO / REEMPLAZAR SUMINISTROS - Mínimo 4 veces durante el día escolar
   - Revise el papel higiénico, toallas de papel, jabón de manos, etc. Rellene si es necesario.
   - Asegúrese de que el desinfectante de manos esté lleno / disponible.
   - Limpie todas las superficies de contacto con limpiador rojo H2Orange2 y microfibra.
   - Desinfecte todas las superficies de contacto con BruTabs y microfibra.
   - Limpie los espejos / vidrio con una botella roja de H2O2 y microfibra.
   - Descargue el inodoro.. Limpie el interior con un limpiador rojo H2O2 y un cepillo para inodoros. Para manchas difíciles, use una barra de piedra pómez.
   - Limpie el asiento del inodoro, fuera y detrás del inodoro con un limpiador rojo H2Orange2.
   - Complete el "Registro de limpieza del baño"

PROCEDIMIENTOS DE LIMPIEZA DEL TURNO DE MEDIODÍA Y NOCHE

1. CADA TRES (3) SEMANAS
   - **En un ciclo continuo de tres semanas, todas las habitaciones / espacios ocupados,** incluidos, entre otros, aulas, oficinas, gimnasios, auditorios, cafetería, vestuarios, baños, pasillos, enfermería, sala de aislamiento, escaleras, vestíbulos /recibidores serán tratados con "Desinfectante de 30 días Monofoil ". (**EPA "N" list #90856-4**) La aplicación se realizará utilizando los pulverizadores electrostáticos Victory. Cada escuela contará con al menos una unidad de rociador dedicada. También se impartirá capacitación de actualización sobre el uso adecuado del equipo. Continuaremos el procedimiento del "Registro de limpieza de la habitación" publicado fuera de todo el espacio ocupado.
   - Además del "Registro de limpieza del baño" estándar, se implementará un "Registro de limpieza de la habitación" en **todos los espacios ocupados.**. Las fechas de aplicación del desinfectante "Monofoil" deben documentarse en el registro, así como la persona que aplicó el tratamiento.

Agregue el enlace a: "Julio 7/22/2020 Pulverizador electrostático Victory y procedimiento de limpieza Capacitación del personal"

2. DIARIO
   - VACÍE LOS RECEPTÁCULOS DE RESIDUOS; RETIRE LA BASURA / RECICLAJE
     - Lleve un carro de limpieza completamente surtido a la puerta de la habitación que se está limpiando.
     - Retire la basura de la papelera. Retire el reciclaje: manténgalo separado.
     - Limpiar el interior y el exterior de los basureros.
     - Reemplace con una bolsa nueva de basura de plástico cuando sea necesario.
   - ALTO POLVO (use plumero largo)
     - Usando el plumero extendido, saque el polvo a las aberturas de ventilación, lámparas, techos, esquinas superiores y todos los elementos que no puede alcanzar con la mano.
   - LIMPIE Y ACOMODE LAS AULAS Y OFICINAS
     - Limpie los cristales y espejos interiores con una toalla de microfibra utilizando la mezcla de dilución Envirox H2orange2 roja.
     - Limpie **todos los** escritorios con una toalla de microfibra y el limpiador rojo Envirox H2orange2 mezcla de dilución de limpieza y desengrasante. Limpie **todas** las áreas de alto contacto: puertas y manijas de puerta, escritorios en las partes superiores / inferiores, pasamanos de escaleras, manijas / puertas de casilleros, teléfonos y manijas de teléfonos, fuentes de agua (confirmar el cierre), manijas de grifos del fregadero, barras de empuje de puertas, dispensador de toallas de papel manijas, dispensadores de jabón de manos, interruptores de luz, botones de elevador y otros artículos de alto contacto. Limpie las manchas según sea necesario con una toalla de microfibra y la mezcla de dilución Envirox H2orange2 roja. Limpie **todos los** vestuarios,(confirme el cierre) , salas de lucha y sala de enfermeras para ver si hay suciedad y restos visibles. Limpie las manchas según sea necesario con microfibra y limpiador / desengrasante Envirox H2orange2 rojo.
     - Desinfecte todos los juguetes K / Pre-K / artículos de alto contacto con un rociador electrostático.
     - **Completo "Registro de limpieza de la habitación" - para todos los espacios**

- LIMPIEZA DEL BAÑO/ REEMPLAZAR SUMINISTROS
  - Revise el papel higiénico, las toallas de papel, el jabón de manos, etc. Rellene si es necesario.
  - Asegúrese de que el desinfectante de manos esté lleno / disponible.
  - Limpie todas las superficies de contacto con el limpiador rojo H202 Orange y microfibra.
  - Desinfecte todas las superficies de contacto con BruTabs y microfibra.
  - Limpie los espejos / vidrio con la botella H2O2 roja y microfibra.
  - Descargue el inodoro. Limpie el interior con el limpiador H2O2 rojo y un trapeador. Para manchas difíciles, use una barra de piedra pómez.
  - Limpie el asiento del inodoro, fuera y detrás del inodoro con el H2O2 rojo.
  - Limpie las paredes de la ducha, la bañera y el lavabo con H2O2 rojo.
  - Complete el "Registro de limpieza del baño"
- TRAPEADOR DE POLVO o TRAPEADOR HÚMEDO / ASPIRADORA
  - Mueva las sillas mientras pasa el trapeador de polvo usando el trapeador de polvo de 18 "o 24". Enderece las filas, empuje las sillas.
  - Con una pala de basura y una escoba, recoja la basura barrida hasta la entrada.
  - Para la alfombra, use HEPA Vac. Aspire debajo de los accesorios y a lo largo de las paredes.
  - Quite las manchas con el limpiador H2Orange2 rojo y seque con un paño.
- TRAPEADOR HÚMEDO con H2 Orange 2 rojo o estropajo
  - Coloque el letrero de “Piso mojado” en la entrada de la puerta. Pase un trapeador húmedo por todo el piso.
- INSPECCIÓN
  - Compruebe que se realizan todos los pasos y que no queda nada sin hacer.
  - Asegúrese de que todas las ventanas estén cerradas y bloqueadas. Apague las luces y cierre la puerta.
  - Informe al supervisor, con una nota escrita, de cualquier luz rota, problemas de plomería, ruidos extraños del motor u otras fallas de funcionamiento.
  - Asegúrese de que el armario de limpieza y los carros de limpieza estén organizados.

NOTA: Mantenga el armario de limpieza y los carros de limpieza limpios y ordenados. Verifique las estaciones de desinfección de manos y rellene. Es imperativo que los conserjes se concentren en mantener los baños limpios y abastecidos con jabón y toallas de papel. Todos los desinfectantes para manos deben revisarse y llenarse durante todo el día.

NIVEL 2 - LIMPIEZA DE LA FLOTA DE AUTOBUSES, LIMPIEZA PROFUNDA / DESINFECCIÓN - (Vehículos propiedad del distrito)

1. DIARIO
   - Recoja basura / escombros grandes
   - Revise todos los asientos en busca de suciedad o manchas y limpie con el limpiador H2Orange2 rojo
   - Barra el piso en seco.
   - Limpie con un trapeador cualquier derrame o mancha.
   - Todos los autobuses propiedad del distrito serán desinfectados por el personal de la Oficina de Transporte designados un mínimo de dos veces al día. La Oficina de Transporte utilizará su rociador electrostático dedicado y el desinfectante de grado hospitalario Bru-Tab entre cada ciclo.

2. SEMANALMENTE
   - Todos los autobuses serán limpiados a mano cada dos días en un horario rotativo. Esta limpieza incluirá la limpieza de ventanas, parabrisas, barras de agarre, pisos y otros tapizados / herrajes interiores con el limpiador Envirox H2orange2 rojo.
   - Después de la limpieza, se aplicará una aplicación de desinfectante de grado hospitalario Bru-Tab utilizando el rociador electrostático.

Nota: Todos los autobuses propiedad del distrito serán desinfectados por el personal designado de la Oficina de Transporte.

NIVEL 3 - LIMPIEZA POR EXPOSICIÓN A ENFERMEDADES POTENCIALES/ DESINFECCIÓN

Al ser notificado de la necesidad de limpiar una habitación, área o edificio relacionado con una posible exposición, el Encargado del Personal de Limpieza se comunicará con el Sr. LoDolce. (Si no es contactado directamente con Frank LoDolce RA, Director de Diseño y Construcción de Instalaciones)

- Asegure inmediatamente las áreas en cuestión para evitar que todo el personal, estudiantes y el público ingresen.
- **No** intente limpiar el área en cuestión por un período de al menos 24 horas (a menos que el Director de Diseño y Construcción de Instalaciones indique lo contrario)
- Verifique que el/la Director/a del edificio esté al tanto de la situación.
- Prepare sus trajes "Tyvek" de cuerpo completo y respiradores, así como un rociador electrostático para la limpieza.
- Alerte al personal de limpieza requerido para que implemente el procedimiento de desinfección de modo que la limpieza pueda comenzar tan pronto como el Director de Diseño y Construcción de Instalaciones apruebe un plan de limpieza
- Asegure el área en cuestión para evitar que todo el personal, estudiantes y el público ingresen .

NÚMEROS DE CONTACTO DE EMERGENCIA

En caso de que no se pueda contactar al Director de Diseño y Construcción de Instalaciones (Frank LoDolce), debe comunicarse con el siguiente personal en el orden que se detalla a continuación:

1. Frank LoDolce, RA (609) 618-0407
2. Harold Goodlow (848) 565-1303
3. Mike Gluck (609) 273-2828